



# Asamblea General

Distr. limitada  
6 de noviembre de 2023  
Español  
Original: inglés

## Septuagésimo octavo período de sesiones

### Tercera Comisión

Tema 24 b) del programa

**Desarrollo social: desarrollo social, incluidas las cuestiones relativas a la situación social en el mundo y a la juventud, el envejecimiento, las personas con discapacidad y la familia**

**Belarús, Cuba\*, Kazajstán, Türkiye y Uzbekistán: proyecto de resolución revisado**

### Preparativos y celebración del 30º aniversario del Año Internacional de la Familia

*La Asamblea General,*

*Recordando* sus resoluciones [44/82](#), de 8 de diciembre de 1989, [50/142](#), de 21 de diciembre de 1995, [52/81](#), de 12 de diciembre de 1997, [54/124](#), de 17 de diciembre de 1999, [56/113](#), de 19 de diciembre de 2001, [57/164](#), de 18 de diciembre de 2002, [58/15](#), de 3 de diciembre de 2003, [59/111](#), de 6 de diciembre de 2004, [59/147](#), de 20 de diciembre de 2004, [60/133](#), de 16 de diciembre de 2005, [62/129](#), de 18 de diciembre de 2007, [64/133](#), de 18 de diciembre de 2009, [66/126](#), de 19 de diciembre de 2011, [67/142](#), de 20 de diciembre de 2012, [68/136](#), de 18 de diciembre de 2013, [69/144](#), de 18 de diciembre de 2014, [71/163](#), de 19 de diciembre de 2016, [72/145](#), de 19 de diciembre de 2017, [73/144](#), de 17 de diciembre de 2018, [74/124](#), de 18 de diciembre de 2019, [75/153](#), de 16 de diciembre de 2020, [76/139](#), de 16 de diciembre de 2021, y [77/191](#), de 15 de diciembre de 2022, relativas a la proclamación, los preparativos y la celebración del Año Internacional de la Familia y de sus aniversarios 10º, 20º y 30º,

*Reconociendo* que los preparativos y la celebración del 30º aniversario del Año Internacional de la Familia en 2024 brindan una buena oportunidad para seguir concienciando sobre los objetivos del Año Internacional a fin de incrementar la cooperación en las cuestiones relativas a la familia a todos los niveles y emprender acciones concertadas para fortalecer las políticas y los programas con orientación familiar como parte de un enfoque amplio e integrado del desarrollo,

\* En nombre de los Estados Miembros de las Naciones Unidas que son miembros del Grupo de los 77 y China.



*Reconociendo también* que los objetivos del Año Internacional y sus procesos de seguimiento, especialmente los referentes a las políticas con orientación familiar en los ámbitos de la pobreza, la conciliación de la vida laboral y familiar y las cuestiones intergeneracionales, prestando atención a los derechos y las responsabilidades de todos los miembros del entorno familiar, pueden contribuir a poner fin a la pobreza, erradicar el hambre, garantizar una vida sana y promover el bienestar de todas las personas a cualquier edad, promover oportunidades de aprendizaje permanente para todas las personas, garantizar mejores resultados en la educación infantil, incluidos el desarrollo y la educación en la primera infancia, posibilitar el acceso de los progenitores y los cuidadores a las oportunidades de empleo y al trabajo decente, lograr la igualdad de género y el empoderamiento de todas las mujeres y las niñas y eliminar todas las formas de violencia, en particular la violencia contra las mujeres y las niñas, y mejorar la calidad de vida general de las familias, incluidas las que se encuentran en situaciones de vulnerabilidad, de modo que sus miembros puedan realizar todo su potencial, como parte de un enfoque amplio e integrado del desarrollo,

*Reconociendo además* que las disposiciones relacionadas con la familia que figuran en los documentos finales de las grandes conferencias y cumbres de las Naciones Unidas y sus procesos de seguimiento continúan proporcionando directrices normativas sobre la manera de reforzar los componentes con orientación familiar de las políticas y los programas como parte de un enfoque amplio e integrado del desarrollo,

*Reconociendo* que el Año Internacional y sus procesos de seguimiento han servido para catalizar iniciativas en los planos nacional, regional e internacional, como políticas y programas con orientación familiar para reducir la pobreza y el hambre y promover el bienestar de todas las personas a cualquier edad, y pueden impulsar los esfuerzos en pro del desarrollo, contribuir a mejorar las perspectivas de la infancia y ayudar a romper el ciclo de transmisión intergeneracional de la pobreza en apoyo de la implementación de la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible<sup>1</sup>,

*Expresando preocupación* por el impacto socioeconómico que sigue teniendo en las familias la pandemia de enfermedad por coronavirus (COVID-19) y reconociendo la necesidad de construir sistemas más eficaces, inclusivos, resilientes y con perspectiva de género con los que proteger y apoyar a las familias, en particular a las familias y que se encuentran en situaciones de vulnerabilidad, entre otras cosas mediante el acceso al empleo pleno y productivo y al trabajo decente, así como a sistemas de protección social y servicios públicos eficaces, inclusivos, y resilientes, y medidas con las que garantizar la conciliación de la vida laboral y familiar y de la vida laboral y personal, reconociendo, al mismo tiempo, que las mujeres y las niñas soportan una parte desproporcionada de los cuidados y el trabajo doméstico no remunerados, y destacando al mismo tiempo la necesidad de reconocer el trabajo doméstico y de cuidados no remunerado y de adoptar medidas para reducirlo, redistribuirlo y valorarlo promoviendo el reparto equitativo de las responsabilidades entre mujeres y hombres en el hogar,

*Reconociendo* que se ha demostrado que el fortalecimiento de las relaciones intergeneracionales, con medidas como promover modalidades de convivencia intergeneracional y alentar a los miembros de la familia ampliada a vivir más cerca, aumenta la autonomía, la seguridad y el bienestar de las niñas, los niños y las personas de edad, y que las iniciativas en favor de la parentalidad positiva y responsable y en apoyo del papel de las abuelas y los abuelos sirven para fomentar la integración social

---

<sup>1</sup> Resolución [70/1](#).

y la solidaridad entre generaciones, y para promover y proteger los derechos humanos de todos los miembros del entorno familiar,

*Reconociendo también* que en los preparativos para la celebración del 30º aniversario del Año Internacional de la Familia en 2024 se debería ofrecer una oportunidad para centrar la atención en las megatendencias, tales como los cambios tecnológicos, demográficos y climáticos, la urbanización y la migración y sus repercusiones en las familias y su bienestar,

1. *Toma nota con aprecio* del informe del Secretario General<sup>2</sup>;
2. *Alienta* a los Gobiernos a que sigan esforzándose por implementar los objetivos del Año Internacional de la Familia y sus procesos de seguimiento y formulen estrategias y programas para fortalecer la capacidad nacional de abordar las prioridades nacionales sobre cuestiones relativas a la familia, y a que intensifiquen sus esfuerzos, en colaboración con las instancias pertinentes, para cumplir esos objetivos, particularmente en los ámbitos de la lucha contra la pobreza y el hambre, para prevenir la transmisión intergeneracional y la feminización de la pobreza y para lograr el bienestar de todas las personas a cualquier edad a fin de alcanzar la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible;
3. *Exhorta* a los Estados Miembros, a las entidades de las Naciones Unidas, dentro de sus respectivos mandatos, y a otras partes interesadas pertinentes a que brinden apoyo a los familiares, incluidos los progenitores que trabajan, y den acceso al empleo pleno y productivo y al trabajo decente, así como a sistemas de protección social y servicios públicos eficaces, inclusivos, resilientes y sensibles al género, incrementando las prestaciones por hijos e hijas a cargo y demás prestaciones familiares, así como las licencias parentales y las licencias de enfermedad remuneradas, aumentando la flexibilidad de las modalidades de trabajo e invirtiendo en la formación parental;
4. *Exhorta también* a los Estados Miembros, a las entidades de las Naciones Unidas y a las partes interesadas pertinentes a que promuevan que en los planos nacional, regional e internacional se prepare la celebración del 30º aniversario del Año Internacional de la Familia en 2024 mediante iniciativas prácticas, como la adopción de políticas y programas con orientación familiar que respondan a las necesidades de todas las familias;
5. *Invita* a las partes interesadas pertinentes a que, en el marco de los preparativos del 30º aniversario del Año Internacional de la Familia, respalden actividades de investigación y sensibilización en los planos nacional, regional e internacional sobre el impacto que tienen en las familias las tendencias en los ámbitos de la tecnología, la urbanización, la migración, la demografía y el cambio climático;
6. *Invita* a los Estados Miembros y a las partes interesadas pertinentes a que, en el marco de los preparativos del 30º aniversario del Año Internacional de la Familia, en el ámbito del cambio tecnológico y sus repercusiones en las familias, cierren la brecha digital, en particular entre los países desarrollados y en desarrollo, así como la brecha digital de género, para posibilitar la igualdad de acceso a información, conocimientos y comunicaciones que tengan en cuenta los riesgos, adoptando medidas concretas para promover la igualdad de acceso de todas las personas a la formación y la creación de capacidad digitales, mediante la igualdad de acceso a las tecnologías de la información y las comunicaciones, los dispositivos móviles e Internet, a fin de promover su empoderamiento y su alfabetización digital, y mejoren el acceso de las familias a Internet, a conexiones a Internet de mayor velocidad y a los dispositivos digitales, especialmente para las familias que se

<sup>2</sup> A/78/61-E/2023/7.

encuentran en situación de vulnerabilidad, inviertan en la alfabetización digital de todos los miembros de la familia, así como en la formación parental, incluso mediante la utilización de la tecnología, como estrategia preventiva valiosa contra el ciberacoso y la violencia contra los niños en los contextos digitales, y para reducir la desatención de los niños, y apoyen el desarrollo saludable de los niños como parte de políticas centradas en la infancia y como componente de políticas y programas más amplios con orientación familiar;

7. *Alienta* a los Estados Miembros a que, como parte de los preparativos del 30º aniversario del Año Internacional de la Familia, integren un enfoque con orientación familiar al elaborar las políticas pertinentes;

8. *Invita* a las partes interesadas pertinentes, incluidos los Estados Miembros, a que promuevan la conciliación de la vida laboral y familiar en el mundo digital, a que concedan flexibilidad horaria en el trabajo a quienes tienen responsabilidades familiares para que puedan cumplir sus obligaciones laborales y familiares, y a que inviertan en un apoyo y una educación fiables en materia de tecnología;

9. *Invita* a los Estados Miembros y a las partes interesadas pertinentes a que, en el marco de los preparativos del 30º aniversario del Año Internacional de la Familia, en el ámbito de la urbanización y sus repercusiones en las familias, inviertan en la urbanización sostenible, entre otras cosas, mediante la provisión de infraestructura adecuada, transporte accesible, viviendas asequibles, espacios públicos seguros y accesibles y asequibles, incluidas zonas verdes, y modalidades intergeneracionales de convivencia;

10. *Invita* a los Estados Miembros a que sigan invirtiendo en servicios para las familias, centros de servicios sociales y transporte, para ayudar a las familias y evitar que se queden sin hogar y tratar las causas de ese fenómeno, en particular la pobreza, la violencia doméstica y la falta de viviendas asequibles, y a que construyan comunidades inclusivas y sostenibles donde no se discrimine a nadie;

11. *Invita* a todas las partes interesadas a que incorporen a la planificación urbana una amplia gama de partes interesadas, incluidos los hogares de ingresos bajos, los hogares encabezados por una mujer, las mujeres, los jóvenes, las personas mayores, las personas con discapacidad, las que tienen falta de hogar y las que viven en la pobreza, en particular la pobreza extrema, y las personas en situaciones de vulnerabilidad, y promuevan una urbanización planificada y bien gestionada mediante una coordinación eficaz entre las autoridades locales y estatales y colaboraciones financieras público-privadas a largo plazo;

12. *Invita* a los Estados Miembros y a todas las partes interesadas a promover políticas de reagrupación en el marco de la legislación nacional relacionada con la migración, con el interés superior del niño como preocupación fundamental, teniendo en cuenta al mismo tiempo el bienestar general de la familia;

13. *Alienta* a los Estados Miembros a que promuevan sistemas de protección social para todos, conforme a las políticas nacionales, y atiendan las necesidades específicas de las familias en situación vulnerable, como las familias migrantes, las que viven en viviendas precarias, las que viven en zonas de conflicto o son susceptibles de sufrir desastres naturales inducidos por el cambio climático, las familias indígenas y las que tienen un miembro con discapacidad;

14. *Invita* a los Estados Miembros y otras partes interesadas a que inviertan en campañas de concienciación y de los medios de comunicación para difundir información sobre la disponibilidad de vivienda, empleo, oportunidades educativas y servicios sociales para las familias y sus miembros;

15. *Alienta* a los Estados Miembros a que integren y mantengan una perspectiva de género en las políticas relativas a la familia, en particular en el contexto de la migración y el sinhogarismo;

16. *Alienta* a los Estados Miembros y a otras partes interesadas pertinentes a que amplíen la investigación con base empírica sobre el impacto del rápido cambio tecnológico, el cambio demográfico, la migración, la urbanización y el cambio climático, para formular políticas adecuadas de apoyo a las familias migrantes y urbanas en esos contextos, como parte de los preparativos para la celebración del 30º aniversario del Año Internacional de la Familia;

17. *Invita* a los Estados Miembros a que inviertan en diversas políticas y programas inclusivos, con orientación familiar y sensibles al género que tengan en cuenta las distintas necesidades y expectativas de todas las familias, dado que son instrumentos importantes para, entre otras cosas, luchar contra la pobreza, la exclusión social, la discriminación y la desigualdad, promover la conciliación de la vida laboral y familiar y la igualdad de género y el empoderamiento de todas las mujeres y las niñas, y fomentar la integración social y la solidaridad intergeneracional, con el fin de apoyar la implementación de la Agenda 2030;

18. *Alienta* a los Estados Miembros a que sigan promulgando políticas inclusivas y pertinentes de reducción de la pobreza con orientación familiar para hacer frente a la pobreza y la exclusión social de las familias, reconociendo los aspectos multidimensionales de la pobreza y centrándose en la educación y el aprendizaje permanente inclusivos y de calidad para todas las personas, la salud y el bienestar de todas las personas a cualquier edad, el empleo pleno y productivo, el trabajo decente, la seguridad social, los medios de vida y la cohesión social, incluso mediante sistemas y medidas de protección social que tengan en cuenta el género y la edad, como prestaciones por hijos e hijas a cargo para los progenitores y pensiones para las personas de edad, y a que velen por que se respeten los derechos, las capacidades y las responsabilidades de todos los miembros del entorno familiar;

19. *Alienta también* a los Estados Miembros a que reconozcan, reduzcan y redistribuyan el trabajo doméstico y de cuidados no remunerado, particularmente el que recae en las mujeres, e intensifiquen los esfuerzos para que se pague igual salario por trabajo igual o de igual valor, y a que promuevan la conciliación de la vida laboral y familiar como medio de favorecer el bienestar de la infancia, la juventud, las personas con discapacidad y las personas de edad y el logro de la igualdad de género y el empoderamiento de todas las mujeres y las niñas, entre otros medios a través de la mejora de las condiciones laborales de las trabajadoras y los trabajadores con responsabilidades familiares, ampliando las modalidades de trabajo flexible, incluso mediante el uso de las nuevas tecnologías de la información y las comunicaciones, y estableciendo o ampliando licencias como las de maternidad y paternidad, y suficientes prestaciones de seguridad social tanto para las mujeres como para los hombres, tomando las medidas apropiadas para garantizar que no sufran discriminación cuando recurran a esas prestaciones y promoviendo el conocimiento y la utilización de esas oportunidades por parte de los hombres, en beneficio del desarrollo de sus hijos e hijas y como medio de que las mujeres puedan aumentar su participación en el mercado de trabajo;

20. *Alienta además* a los Estados Miembros a que adopten las medidas necesarias para prestar servicios de cuidado infantil asequibles, accesibles y de buena calidad y servicios para los hijos e hijas y demás familiares a cargo, y medidas que fomenten el reparto equitativo de las responsabilidades domésticas entre las mujeres y los hombres, reconociendo, reduciendo y redistribuyendo la carga desproporcionada que suponen para las mujeres y las niñas el trabajo doméstico y de cuidados no remunerado y procurando que los hombres y los niños participen plenamente como

agentes y beneficiarios del cambio y como asociados y aliados estratégicos a ese respecto;

21. *Alienta* a los Estados Miembros a que inviertan en políticas y programas con orientación familiar que potencien las interacciones intergeneracionales, como las modalidades de convivencia intergeneracional, la formación parental, incluso para los cuidadores familiares, y el apoyo a las abuelas y los abuelos, especialmente cuando son los cuidadores principales, en un esfuerzo por promover la urbanización inclusiva, el envejecimiento activo, la solidaridad intergeneracional y la cohesión social;

22. *Alienta también* a los Estados Miembros a que inviertan en políticas y programas con orientación familiar y a que establezcan sistemas de protección social de carácter universal y sensibles al género, que son fundamentales para garantizar la reducción de la pobreza, incluidos, según proceda, programas de transferencias en efectivo para las familias que se encuentran en situaciones de vulnerabilidad, como las monoparentales, en particular las encabezadas por mujeres, y que reducen la pobreza con más eficacia cuando van acompañados de otras medidas, como el acceso a los servicios básicos, la educación de gran calidad y los servicios de atención sanitaria, además de los servicios y el asesoramiento a las familias;

23. *Alienta además* a los Estados Miembros a que proporcionen identidad jurídica, incluidos el registro de los nacimientos, de conformidad con el derecho internacional, incluidas las disposiciones pertinentes de la Convención sobre los Derechos del Niño<sup>3</sup> y del Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos<sup>4</sup>, y el registro de las defunciones, como medio de promover, entre otras cosas, sociedades pacíficas e inclusivas para el desarrollo sostenible y el acceso a las prestaciones, entre ellas la protección social;

24. *Alienta* a los Estados Miembros a que inviertan en la formación parental como instrumento para mejorar el bienestar infantil y prevenir todas las formas de violencia contra los niños y las niñas, incluso promoviendo las formas de disciplina no violentas, y a que se aseguren de que los programas de formación parental incluyan a las madres, los padres, las abuelas, los abuelos y, cuando corresponda, los miembros de la familia ampliada o de la comunidad, según establezca la costumbre local, los tutores u otras personas encargadas legalmente de los niños o las niñas, manteniendo una perspectiva de género en todo momento;

25. *Alienta también* a los Estados Miembros a que establezcan políticas que apoyen a todas las familias brindándoles un entorno propicio, y previniendo y eliminando la violencia doméstica y las prácticas nocivas, como la mutilación genital femenina y el matrimonio infantil, precoz y forzado;

26. *Alienta además* a los Estados Miembros a que mejoren la recopilación y utilización de datos, desglosados por edad, sexo y otros criterios pertinentes, para la formulación y evaluación de las políticas y los programas con orientación familiar a fin de responder eficazmente a los retos que enfrentan las familias y aprovechar su contribución al desarrollo;

27. *Alienta* a los Gobiernos a que presten apoyo al fondo fiduciario de las Naciones Unidas para las actividades relacionadas con la familia;

28. *Alienta* a los Estados Miembros a que refuercen la cooperación con todas las instancias pertinentes, como las entidades de las Naciones Unidas, la sociedad

<sup>3</sup> Naciones Unidas, *Treaty Series*, vol. 1577, núm. 27531.

<sup>4</sup> Véase la resolución [2200 A \(XXI\)](#), anexo.

civil, las instituciones académicas y el sector privado, en la formulación y aplicación de las políticas y los programas con orientación familiar pertinentes;

29. *Alienta* una mayor colaboración entre el Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de la Secretaría y las entidades, los organismos, los fondos y los programas de las Naciones Unidas, así como otras organizaciones intergubernamentales y no gubernamentales competentes que se ocupan de la familia, y la intensificación de las actividades de investigación y concienciación relacionadas con los objetivos del Año Internacional y sus procesos de seguimiento, incluidos los preparativos para el 30º aniversario del Año Internacional de la Familia;

30. *Solicita* a la coordinadora para la familia del Departamento de Asuntos Económicos y Sociales que intensifique su colaboración con las comisiones regionales, los fondos y los programas, recomienda que se reafirmen las funciones de los coordinadores dentro del sistema de las Naciones Unidas e invita a los Estados Miembros a que aumenten las actividades de cooperación técnica, consideren la posibilidad de dar más protagonismo a las comisiones regionales en cuestiones relativas a la familia y sigan aportando recursos para esas actividades, faciliten la coordinación de las organizaciones no gubernamentales nacionales e internacionales en cuestiones relativas a la familia y refuercen la cooperación con todas las instancias pertinentes para promover esas cuestiones y forjar alianzas en este ámbito;

31. *Exhorta* a los Estados Miembros y a los organismos y órganos del sistema de las Naciones Unidas a que, en consulta con la sociedad civil y otras instancias competentes, sigan proporcionando información sobre sus actividades, incluidas las buenas prácticas en los planos nacional, regional e internacional, como los foros pertinentes de las Naciones Unidas, para apoyar los objetivos del Año Internacional y sus procesos de seguimiento, incluidos los preparativos del 30º aniversario, información que figurará en el informe del Secretario General;

32. *Alienta* a los Estados Miembros y a otras partes interesadas pertinentes a organizar y participar en actos conmemorativos del 30º aniversario del Año Internacional de la Familia en 2024;

33. *Toma nota* de la convocatoria de la conferencia de Doha para conmemorar el 30º aniversario del Año Internacional de la Familia, sobre el tema “La familia y las megatendencias contemporáneas”, acogida por Qatar y organizada por el Doha International Family Institute, que se celebrará del 29 al 31 de octubre de 2024;

34. *Solicita* al Secretario General que en su octogésimo período de sesiones le presente, por conducto de la Comisión de Desarrollo Social y el Consejo Económico y Social, un informe sobre la celebración del 30º aniversario del Año Internacional en 2024 en todos los niveles;

35. *Decide* examinar en su septuagésimo noveno período de sesiones la cuestión “Preparativos y celebración del 30º aniversario del Año Internacional de la Familia en 2024” en relación con el subtema titulado “Desarrollo social, incluidas las cuestiones relativas a la situación social en el mundo y a la juventud, el envejecimiento, las personas con discapacidad y la familia” del tema titulado “Desarrollo social”.